



SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestrasse 1 - 3 DE-91074 Herzogenaurach

GETRAG S.p.A.
Getriebe-u. Zahnradfabrik
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX
Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla con Liefererschein	Num. ordine Sondierung	Scadenza validità
31391851	49051090	2018-01-23
Cod. di magazzino	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	1
Id. di magazzino	Totale Menge	
WP/IWS-P24		

Indirizzo sede / Versendungs-ort

GETRAG S.p.A.
Getriebe-u. Zahnradfabrik
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

Cognome / Nachname / Lieferant-Spezialist

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Caratteristiche / Lieferbedingungen

Descrizione - Art. / Beschreibung - Mater.

POSTO SCARIC: 14248

EXW

NÜRNBERG

Art. / Pos.	Descr. / Besch.	Quant. / Menge	Unità / Einh.
VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		5007843429	
***** Numero d'ordine		0198648	
Bolla		31391851	
Magazzino		61/5061	
N. ordine cliente		550003885002	
Vostro riferimento		413	
Dati supplementari		20170824	
0010 Nr-art-clie		9009005174	
		082525340-9065-10	
082-525-340		F-603991.AXX/0-10#W	
Charge		0028262770	
		COM-Code DI	
Paese origine		GERMANIA	
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):		Descriz. clienti	
1 Flachpalette P-26-SGP3 800X600 X160, INA,			
Holz, 20-26-01-90, N158507			
1 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,			
Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38			
4 KLT P-14-R4315-1 RAL 5003 saph irblau-			
400X300X147, 20-14-02-90			
Lista pacchi per spediz.:			
Nrsped/Index Kolli		Peso L.	tara Nr.espresso
MW PAL		800 X 600 X 200 mm	
49051090-001		518687866	53,4 16,4 340476435186878666
Somma per spediz.		49051090 1 colli	53,4 16,4 0,096 cbm

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2900

Quantità effettiva: 2900

Tipo imballaggio: KLT + KLT + PLS

Quantità imballi: 1

Conferma alle schede d'imballo:

Data controllo: 25-01-18

2400 518687866 001

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP31391851

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Continuazione 2

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

09:57



SCHAEFFLER

GETRAG S.p.A.
Getriebe-u. Zahnradfabrik
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

**EX
Lieferschein / Delivery Note**

Lieferschein-Nr. Delivery note no.	Sende-Nr. Shipment no.	Verfalls- tag datum
31410881	49052423	2018-01-23
Kunden-Nr. Customer no.	Lieferanten- Nummer	Serie- Nummer
024466	91000733	1
Urspr. Zeichen Origin no.	Handel- Zettel	
SP/HMK-PK		

1 P57 BP

Versandort / Origin address

Svevatrans
Werk 100
V Dei Gerani 5
IT-70026 Modugno BA

Bestellende Spezies / Ordering center

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

ABLADESTELLE: 14248

Lieferbedingungen / Terms of delivery

EXW

Bestimmungsort - Hafen / Destination harbor

NÜRNBERG

Platz- Reihe	Sach-Nr. / Item- No. (Vorrat)	KD-Sach-Nr. / Cd part no. (Lieferantenzeichnung / Item stock no.)	Menge / Quantity	Sign. / Sign. / Date
	IHRE UST-IDNR: IT04886850728 EU-LIEFERUNG		5007843438	✓
*****	Auftrags-Nr.	0196153	ACCETTAZIONE MERCE	
	Lieferung	31410881	Quantità dichiarata: 2816	
	Lagerort	73/5061	Quantità effettiva:	
	Bestellnummer	550003884602	Tipo imballaggio: k-5 + 015 + 000	
	Ihre Zeichen	413	Quantità imballi: 1	
	Zusatzdaten	20170714	Conformità alle schede d'imballo:	
			Data controllo: 25.01.18	
			Firma: <i>Bag...</i>	

0010 KD-Sach-Nr. 9009066175
084681454-2063-11
084-681-454 F-556144.02.K-HLA/-2-5#W
Charge 0028114057
COM-Code DI
Ursprungsland DEUTSCHLAND

2816 960160826 001

Packmittelliste zum Lieferschein (Leergutverwaltung): Kundenbezeichnung

- 384 Verpackungsh}lase P-42-GE1-225X 40X38-48-A
40X38x225, Polyethylen, 20-42-91-90
- 1 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,
Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38
- 1 Flachpalette P-26-SGP1 800X600 X160,
schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, S1
- 8 KLT P-14-C0328 RAL 7001 silber grau-
400X300X280, Polypropylen, 20-14-02-90

Packstückliste zur Sendung:

	Sendnr/Index	Kolli	Brutto	Tara	Paketdienstnr
MW Palette		800 X 600 X 680 mm			
	49052423-001	960160826	131,5	41,4	340476439601608265
Summe zur Sendung:	49052423	1 Kollis	131,5	41,4	0,326 cbm

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP31410881

Fortsetzung 2

Anstsch. Address

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

09:57